

Készült 2022.12.13.-án az 1907/2006 EK /REACH/, az
1272/2008 EK és a 2020/878 EU rend. szerint

9. verzió

1. Szakasz: Az anyag/keverék és a vállalat/vállalkozás azonosítása

1.1. Termékazonosító: Dalma kézkímélő mosogató balzsam

1.2. Az anyag vagy keverék megfelelő azonosított felhasználása, illetve ellenjavallt felhasználása:

Általános háztartási tisztítószer, elsősorban mosogatásra.

1.3. A biztonsági adatlap szállítójának adatai:

Satina Gold Kozmetikai Kft.

Cím:

6800 Hódmezővásárhely, Erzsébeti út 12.

Tel/Fax:

62/241-139

e-mail:

satina@vnet.hu

Web:

www.satinagold.hu

1.4. Sürgősségi telefonszám:

Egészségügyi Toxikológiai Tájékoztató Szolgálat (ETTSZ)

1097 Budapest, Albert Flórián út 2-6.

06/80-201199 /díjmentesen hívható zöld szám/

06/1-476-6464 /éjjel-nappal hívható/

2. Szakasz: A veszély azonosítása

2.1. A keverék osztályozása:

Eye Irrit. 2 Szem irritáció 2. kategória

Skin Irrit.2 Bőr irritáció 2. kategória

A 1272/2008 /EK rendelet szerint

Figyelmeztetés: Figyelem

H319 Súlyos szemirritációt okoz.

H315 Bőrirritáló hatású.

2.2. Címkézési elemek:

A keverék osztályozása az 1272/2008/EK rendelet szerint



Veszélyt jelző piktogram: GHS07

Figyelmeztetés: Figyelem

Figyelmeztető H mondat: H319, H315

Óvintézkedésre vonatkozó P mondat:

Megelőzés:

BIZTONSÁGI ADATLAP

2/10

Mosogató balzsam

Készült 2022.12.13.-án az 1907/2006 EK /REACH/, az
1272/2008 EK és a 2020/878 EU rend. szerint

9. verzió

P102 Gyermekektől elzárva tartandó.

P264 A használatot követően a kezeket alaposan meg kell mosni.

P280 Védőkesztyű/szemvédő használata kötelező.

Elhárító intézkedés:

P305+P351+P338 SZEMBE KERÜLÉS esetén: több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.

P337+P313 Ha a szemirritáció nem múlik el: Orvosi ellátást kell kérni.

P302+P352 HA BŐRRE KERÜL: lemosás bő vízzel.

P321 Szakellátás: orvosi.

P362 A szennyezett ruhát le kell vetni és az újbóli használat előtt ki kell mosni.

P332+P313 Bőrirritáció esetén: Orvosi ellátást kell kérni.

Összetevők: anionos felületaktív anyagok <5-15%, nemionos felületaktív anyagok <5%.

Tartalmaz: illatot (Cital, Limonene), Aloe Vera kivonatot, glicerint, konzerválószer.
EUH208 Citral, Limonene, 5-Chloro-2-methyl-2H-isothiazol-3-one and 2-Methyl-2H-isothiazol-3-one (3:1)-t tartalmaz. Allergiás reakciót válthat ki.

OKBI azonosító: B-16040459

2.3. Egyéb veszélyek

Rendeltetésszerű használat esetén nincs.

A keverék PBT vagy vPvB anyagokat nem tartalmaz az 1907/2006/EK rendelet XIII. Melléklet alapján.

3. Szakasz: Összetétel/összetevőkre vonatkozó információk

3.1. Anyagok: nem alkalmazható

3.2. Keverékek: veszélyes összetevők

Megnevezés	Konc. m/m%	CAS-szám/ EK-szám	1272/2008/EK rend. CLP szerint			
			Veszély		H mondat	M faktor
			piktogram	kategória		
Nátrium-C12- C14-alkil- szulfát, etoxilált	< 5%	68891-38-3 500-234-8	GHS05 GHS07	Eye Dam.1 Skin Irrit. 2 Aqua Chron.3.	H318 H315 H412	

BIZTONSÁGI ADATLAP

3/10

Mosogató balzsam

Készült 2022.12.13.-án az 1907/2006 EK /REACH/, az
1272/2008 EK és a 2020/878 EU rend. szerint

9. verzió

Dodecylbenzol szulfonsav nátrium só	< 2%	25155-30-0 246-680-4	GHS07 GHS05	Acut.Tox.4 Skin Irrit.2. Eye Dam.1 STOT SE.3	H302 H315 H318 H335	
MIPA-Laureth Sulfate (and) Laureth-4 (and) Cocamide DEA	< 1%	68439-50-9 1187742- 72-8 68603-42-9 68155-07-7	GHS05 GHS07 GHS09	Skin Irrit.2. Eye Dam.1 Aqua.Acute.1 Aqua.Chron.3	H315 H318 H400 H412	
5-Chloro-2- methyl-2H- isothiazol-3 – one and 2- Methyl-2H- isothiazol- 3- one (3:1)	< 0,1%	55965-84-9 611-341-5	GHS05 GHS07 GHS09	Acut Tox.3. Acut Tox.3. Acut Tox.3. SkinCorr1B Aqu. Acute 1 Aqu. Chron 1 Skin Sens.1	H301 H311 H331 H314 H400 H410 H317	10 10

CAS-szám: Chemical Abstract Service jegyzékben szereplő szám/EK-szám-szám: EINECS szám – kémiai azonosító

Egyéb összetevők: illat → allergén komponensei: Citral, Limonene, glicerin, aloe vera kivonat.

A H mondatok szövegét lásd a 16. pont alatt.

4. Szakasz: Elsősegély-nyújtási intézkedések

4.1. Az elsősegély-nyújtási intézkedések ismertetése

Általános információ: Eszméletlen vagy görcsös állapotban lévő beteggel folyadékot itatni nem szabad, hánytatni tilos!**Belélegezve:** Nem értelmezhető.**Bőrre kerülve:** A bőrre került anyagot le kell mosni.**Szembe kerülve:** A szemet bő vízzel ki kell mosni, legalább 5 percen keresztül. Panaszok esetén szemorvoshoz kell fordulni.**Lenyelés esetén:** Az anyag véletlenszerű lenyelése esetén a szájat öblítsük ki. Szükség esetén orvoshoz kell fordulni. Csomagolást megmutatni.

4.2. A legfontosabb

-akut és késleltetett – tünetek és hatások

Tünetek: A legfontosabb ismert tünetek és hatások leírása az osztályozásnál (lásd 2. pont) és/vagy a 11. pontban található.

4.3. A szükséges

azonnali orvosi ellátás és különleges ellátás jelzése

Kezelés: Tüneti kezelés (mérgeztelenítés, életfunkciók), speciális antidótum nem ismert.

5. Szakasz: Tűzvédelmi intézkedések

- 5.1.Oltóanyag:** Nem tűzveszélyes termék A környezetben lévő egyéb éghető anyagok figyelembevételével bármilyen oltóanyag, illetve tűzoltó készülék használható.
- 5.2.Az anyagból vagy a keverékből származó különleges veszélyek:** Nem ismeretes.
- 5.3.Tűzoltóknak szóló javaslat:** Az égő anyagoknak megfelelően. Egyéni védőeszköz. A veszély mértéke az égő anyagtól és a tűz körülményeitől függ. A szennyezett tűzoltóvizet a hatályos előírásoknak megfelelően kell elkülöníteni és ártalmatlanítani.

6. Szakasz: Intézkedések véletlenszerű expozíciónál

- 6.1.Személyi óvintézkedések, egyéni védőeszközök és vészhelyzeti eljárások:** Kerüljük a termék szembe kerülését.
- 6.2.Környezetvédelmi óvintézkedések:** élővízbe, talajba, csatornába önteni tilos.
- 6.3.A területi elhatárolás és a szennyezésmentesítés módszerei és anyagai:** kis mennyiségű kiömlött anyagot bő vízzel fel kell mosni. Nagy mennyiség esetén nedvszívó anyaggal (homok, föld) felitatni. Ártalmatlanításig felcímkézett edényzetben tárolni, a maradékot felmosni. Csúszásveszély!
- 6.4.Hivatkozás más szakaszokra:** Az expozíció ellenőrzésére/személyi védőfelszerelésére és az ártalmatlanításra vonatkozó információk a 8. és a 13. szakaszban találhatóak.

7. Szakasz: Kezelés és tárolás

- 7.1.A biztonságos kezelésre irányuló óvintézkedések:** Nincs különösebb előírás. Kerüljük a szemmel való érintkezést. Érzékeny bőrűeknek gumikesztyű viselése ajánlott.
- 7.2.A biztonságos tárolás feltételei, az esetleges összeférhetetlenséggel együtt:** Csak eredeti csomagolásban. Gyerekek kezébe nem kerülhet. Élelmiszerektől, italtól, takarmányoktól távol tartandó.

Készült 2022.12.13.-án az 1907/2006 EK /REACH/, az
1272/2008 EK és a 2020/878 EU rend. szerint

9. verzió

**7.3.Meghatározott
végfelhasználás:**

Mosogatószer háztartási célokra.

8. Szakasz: Az expozíció ellenőrzése/egyéni védelem

8.1. Ellenőrzési paraméterek: A készítmény munkahelyi légtérben megengedhető határértékkel nem szabályozott. Nem tartalmaz olyan alkotórészeket, melyeknek a munkahelyi expozíciós határértékei az 5/2020 (II.6.) ITM rendelet szerint szabályozott.

8.2. Az expozíció ellenőrzése: Nincs különösebb előírás.

Személyi védőfelszerelés

Kézvédelem: Érzékeny bőrűeknek gumikesztyű viselése ajánlott. /pld.EN374) nitrilgumi 0,4mm, polykloroprén 0,5mm, Poli(vinil-klorid) 0,5mm /.

Szemvédelem: Ügyeljünk arra, hogy a termék szembe ne kerüljön.

Testvédelem: Az esetlegesen mosogatószerrel átitatott ruházatot le kell vetni, a testre került szert le kell mosni.

9. Szakasz: Fizikai és kémiai tulajdonságok

9.1. Az alapvető fizikai és kémiai tulajdonságokra vonatkozó információk

Halmazállapot	folyékony /géles/ keverék
Szín	fehér
Illat	citrom
Szagküszöb érték	nincs adat
pH /1%-os oldat/	enyhén savas 6-7
Olvadáspont/ Fagyáspont	nincs adat
Kezdeti forráspont	nincs adat
Lobbanáspont	nem gyúlékony
Párolgási sebesség	nincs adat
Tűzveszélyesség	nem éghető
Gyulladási határ	nem éghető
Gőznyomás	nincs adat
Gőzsűrűség	nincs adat
Relatív sűrűség	kb. 1
Oldékonyság	vízzel korlátlanul elegyedik
Megoszlási hányados	nincs adat
Öngyulladási hőmérséklet	nem éghető
Bomlási hőmérséklet	nincs adat
Viszkozitás	nincs adat
Robbanásveszélyes tulajdonságok	nincs robbanásveszélyes összetevője
Oxidáló tulajdonságok	nincs oxidáló összetevője

Készült 2022.12.13.-án az 1907/2006 EK /REACH/, az
1272/2008 EK és a 2020/878 EU rend. szerint

9. verzió

9.2.Egyéb információk nincs

10. Szakasz: Stabilitás és reakciókészség

10.1.Reakciókészség:	Nem reakcióképes.
10.2.Kémiai stabilitás:	Normál felhasználási körülmények között nem bomlik.
10.3.A veszélyes reakciók lehetősége:	Nem ismeretesek.
10.4.Kerülendő körülmények:	Fagytól védendő.
10.5.Nem összeférhető anyagok:	Nem ismert.
10.6.Veszélyes bomlástermékek:	Normál tárolási és felhasználási körülmények között veszélyes bomlástermékek nem keletkezhetnek.

11. Szakasz: Toxikológiai információk

11.1. A 1272/2008/EK rendeletben meghatározott veszélyességi osztályokra vonatkozó információ

A termékkel célzott toxikológiai vizsgálatok nem történtek. A toxikológiai megítélés az egyes komponensekre vonatkozó adatok alapján történt, illetve hasonló összetételű termékek tulajdonságai alapján került megállapításra.

a,akut toxicitás;

Lenyelve: A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

b,bőrkorrózió/

bőrirritáció; Bőrirritáló hatású.

c,súlyos szemkárosodás/szemirritáció; Szemirritációt okoz.

d,légzőszervi vagy bőrszenzibilizáció; A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

e,csírasejt-mutagenitás; A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

f,rákkeltő hatás; A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

g, reprodukciós toxicitás; A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

h, egyetlen expozíció utáni célszervi toxicitás(STOT); A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

i,ismétlődő expozíció utáni célszervi toxicitás(STOT); A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

j,aspirációs veszély; A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem

Készült 2022.12.13.-án az 1907/2006 EK /REACH/, az 1272/2008 EK és a 2020/878 EU rend. szerint teljesülnek.

9. verzió

11.2.Egyéb veszélyekkel kapcsolatos információk: A keverék nem tartalmaz olyan tulajdonságokkal bíró anyagokat, melyek zavarnák az endokrin tevékenységét összhangban a felhatalmazáson alapuló Komisszió rendeletében (EU) 2017/2100 vagy a Komisszió rendeletében (EU) 2018/605 megszabott kritériumokkal. Rendeltetésszerű felhasználásnál nem várható káros hatás.

12. Szakasz: Ökológiai információk

12.1.Toxicitás: Nincs adat.

12.2.Perzisztencia és lebonthatóság:

A felületaktív anyag biológiai lebonthatósága megfelel az EU előírásainak, legalább 90 %-ban lebomlik.

12.3.Bioakkumulációs képesség: Nem tekinthető bioakkumulatívnak a környezetben.

12.4.A talajban való mobilitás: Nincs adat, de vizes oldatként mobilnak tekinthető.

12.5.A PBT- és a vPvB-értékelés eredményei: Nincs adat.

12.6.Endokrin károsító tulajdonságok: nincs adat.

12.7.Egyéb káros hatások: Hígíthatlan állapotban, illetve nagyobb mennyiségben ne kerüljön a környezetbe. A termék nem tartalmaz az 1005/2009/EK rendelet alapján ózonréteget lebontó anyagokat.

További információ: Biológiai szennyvíztisztító rendszerekben történő kezelését a helyi előírásoknak megfelelően kell meghatározni.

13. Szakasz: Ártalmatlanítási szempontok

A készítmény maradékainak kezelése és ártalmatlanítása a **225/2015. (VIII. 7.)**

Korm. rendeletben, valamint a **72/2013. (VIII. 27.) VM rendeletben**, ill. az EU szabályozásában foglaltak szerint lehetséges. A csomagolási hulladékkal kapcsolatos hulladék gazdálkodási tevékenységet a **442/2012. (XII.29.)**

Kormányrendelet szabályozza.

13.1.Hulladékkezelési módszerek: Csomagolóanyagát kiürítve, kimosva a háztartási szeméttel együtt lehet gyűjteni.

Hulladék kulcs:

EWC kód 11 01 11 Veszélyes anyagokat tartalmazó öblítő és mosóvizek.

Veszélyes hulladék A szállító jelenlegi ismeretei szerint a termék a 91/689/EK irányelv szerint nem számít veszélyes hulladéknak.

14. Szakasz: Szállításra vonatkozó információk

Általános információk:

a RID, ADR, ADNR, IMDG, IATA-DGR szerint nem veszélyes áru.

14.1. UN-szám: Nem alkalmazható.

14.2. Az ENSZ szerinti megfelelő szállítási megnevezés: Nem alkalmazható.

14.3. Szállítási veszélyességi osztály(ok): Nem alkalmazható.

14.4. Csomagolási csoport: Nem alkalmazható.

14.5. Környezeti veszélyek: Nem környezetre veszélyes anyag.

14.6. A felhasználót érintő különleges óvintézkedések:

Tartsuk be a biztonsági adatlap vonatkozó előírásait.

14.7. Az IMO-szabályok szerinti tengeri ömlesztett szállítás:

Ömlesztett szállítás nincs tervezve.

15. Szakasz: Szabályozással kapcsolatos információk

15.1. Az adott anyaggal vagy keverékkel kapcsolatos biztonsági, egészségügyi és környezetvédelmi előírások/jogszabályok

Érvényes jogszabályok:

Az EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS
648/2004/ EK RENDELETE (2004. március 31.) a mosó-
és tisztítószerokról és módosításai
az **1907/2006/EK rendelete**,
az **1272/2008/EK rendelete**,
a **2015/830 EU rendelete**,
a **2016/918 EU rendelete**,
a **2020/878/EU (2020.június 18.) rendelete**.

Veszélyes anyagok, készítmények:

1907/2006 EK rendelet a vegyi anyagok regisztrálásáról,
értékeléséről, engedélyezéséről és korlátozásáról (REACH)
CLP rendelet: 1272/2008/EK és módosításai
453/2010 EU rendelet a vegyi anyagok regisztrálásáról,
értékeléséről, engedélyezéséről és korlátozásáról szóló
1907/2006/EK rendelet módosításáról
2000. évi XXV. Törvény - A kémiai biztonságról

Készült 2022.12.13.-án az 1907/2006 EK /REACH/, az
1272/2008 EK és a 2020/878 EU rend. szerint

9. verzió

	44/2000. (XII.27.) EüM rendelet , A veszélyes anyagokkal és a veszélyes készítményekkel kapcsolatos eljárások illetve tevékenységek részletes szabályairól, 5/2020 (II.6.) ITM rendelet.
Mosó és tisztítószerekre vonatkozó előírások:	A 648/2004/EK rendelet a mosó és tisztítószerokról és módosításai
A hulladéokra vonatkozó hazai előírások:	2012. évi CLXXXV. törvény a hulladékról 225/2015. (VIII. 7.) Korm. rendelet a veszélyes hulladékkal kapcsolatos egyes tevékenységek részletes szabályairól, 72/2013. (VIII. 27.) VM rendelet a hulladékjegyzékről 98/2001. (VI. 15.) Korm. rendelet Veszélyes hulladékkal kapcsolatos tevékenységek végzésének feltételeiről
Vízszennyezéssel kapcsolatos hazai rendeletek:	220/2004 (VII. 21.) Korm. rendelet és módosítása
Tűzvédelem:	54/2014. (XII.5.) BM rendelet
Munkavédelem:	1993. évi XCIII. törvény és 25/1996. (VIII. 28.) NM rendelet
Szállítás:	61/2013. (X.17.) NFM rendelet a Veszélyes Áruk Nemzetközi Közúti Szállításáról szóló Európai Megállapodás (ADR) „A” és „B” Mellékletének belföldi alkalmazásáról
15.2. Kémiai biztonsági értékelés:	a termékkel kapcsolatban kémiai biztonsági értékelést nem végeztek.

16. Szakasz: Egyéb információk

A megadott információk az adatlap összeállításának napjáig megszerzett fenti termékre vonatkozó ismereteinken alapulnak. Az adatok nem képeznek semmi garanciát a termék alkalmazási tulajdonságaira vonatkozóan. Az adatlap nem mentesíti a felhasználót a tevékenységét szabályozó egyéb előírások ismerete, alkalmazása alól. Felhívjuk a felhasználó figyelmét a vegyi anyag rendeltetésétől eltérő felhasználásából eredő kockázatokra. A dolgozókat rendszeresen ki kell képezni a biztonságos termék kezelésére, a biztonsági adatlapban nyújtott információk és a munkahelyi feltételek alapján. Nemzeti rendeletekkel a dolgozók veszélyes anyagok kezeléséről szóló oktatását be kell tartani.

Az adatlapban szereplő H mondatok

H301 Lenyelve mérgező.

H302 Lenyelve ártalmas.

H311 Bőrrel érintkezve mérgező.

BIZTONSÁGI ADATLAP

10/10

Mosogató balzsam

Készült 2022.12.13.-án az 1907/2006 EK /REACH/, az
1272/2008 EK és a 2020/878 EU rend. szerint

9. verzió

- H314 Súlyos égési sérülést és szemkárosodást okoz.
- H315 Bőrirritáló hatású.
- H317 Allergiás bőrreakciót válthat ki.
- H318 Súlyos szemkárosodást okoz.
- H331 Belélegezve mérgező.
- H335 Légúti irritációt okozhat.
- H400 Nagyon mérgező a vízi élővilágra.
- H410 Nagyon mérgező a vízi élővilágra, hosszantartó károsodást okozhat.
- H412 Ártalmas a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

Veszélyességi osztályok rövidítései: (a rövidítések utáni szám az osztályon belüli kategóriát jelöli, a nagyobb szám kisebb veszély)

- | | |
|--------------|-------------------------------------|
| Skin Irrit | Bőr irritáció |
| Skin Sens. | Bőr érzékenyítés |
| Skin Corr. | Bőr marás |
| Eye Dam | Szem károsodás |
| Acute Tox. | Akut mérgezés |
| STOT SE | Célszervi toxicitás |
| Aquat. Acute | Akut veszély a vízi környezetre |
| Aquat. Chron | Krónikus veszély a vízi környezetre |

Az adatlap a 8. verzióhoz képest a 2020/878/EU rendelet szerint módosult.

Adatlap vége